3191/01393

Declaration and Power of Attorney For Patent Application Erklärung Für Patentanmeldungen Mit Vollmacht German Language Declaration

Als nachstehend benannter Erfinder erkläre ich hiermit an Eides Statt:

As a below named inventor, I hereby declare that:

dass mein Wohnsitz, meine Postanschrift, und meine Staatsangehörigkeit den im Nachstehenden nach meinem Namen aufgeführten Angaben entsprechen, My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,

dass ich, nach bestem Wissen der ursprüngliche, erste und alleinige Erfinder (falls nachstehend nur ein Name angegeben ist) oder ein ursprünglicher, erster und Miterfinder (falls nachstehend mehrere Namen aufgeführt sind) des Gegenstandes bin, für den dieser Antrag gestellt wird und für den ein Patent beantragt wird für die Erfindung mit dem Titel:

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

DREHMOMENTÜBERTRAGUNGSEINRICHTUNG

TORQUE TRANSMITTING APPARATUS

deren Beschreibung
(zütreffendes ankreuzen)
hier beigefügt ist.
am unter der
Anmeldungsseriennummer

is attached hereto.

was filed on as

the specification of which

(check one)

Application Serial No.

eingereicht wurde und am abgeändert wurde (falls tatsächlich abgeändert).

and was amended on (if applicable)

bestätige hiermit, dass ich den Inhalt der obigen Patentanmeldung einschliesslich des Ausprüchs oder der Ansprüche
durchgesehen und verstanden habe, die eventuell durch einen
Zusatzantrag wie oben erwähnt abgeändert wurde; dass der
Inhalt derselben nach meinem besten Wissen und Glauben noch
nie vor meiner oder unserer Erfindung ihres Gegenstandes in
den Vereinigten Staaten von Amerika bekannt war oder benutzt
oder patentiert oder vor meiner oder unserer Erfindung oder vor
mehr als einem Jahr vor dem Tag dieser Anmeldung in
irgeneinem Land in irgendwelchen gedruckten
Veröffentlichungen beschrieben wurde; dass dieselbe vor mehr
als einem Jahr vor dem Tag ihrer Anmeldung in den Vereinigten

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claim(s), as amended by any amendment referred to above; that I do not know and do not believe that the invention was ever known or used in the United States of America before my or our invention thereof; that I do not know and do not believe that the invention was ever patented or described in any printed publication in any country before my or our invention thereof or more than one year prior to this application; that I do not know and do not believe that the invention was in public use or on sale in the United States of America more than one year prior to this application; that the invention has not been patented or made the subject of an inventor's certificate issued before the date of this application in any country foreign to the United States of America on an application filed by me or my legal representatives or assigns more than twelve months prior to this application.

als einem Jahr vor dem Tag ihrer Anmeldung in den Vereinigten Staaten von Amerika weder in öffentlichem Gebrauch war noch zum Verkauf angeboten wurde; dass diese Erfindung vor dem Tag ihrer Anmeldung in keinem ausländischen Land ausserhalb der Vereinigten Staaten von Amerika patentiert wurde oder der Gegenstand einer Erfinder-Urkunde in einer Patent-anmeldung war, die von mir oder von meinen gesetzlichen Vertretern oder Rechtsnachfolgern vor mehr als zwölf Monaten vor dem Tag dieser Anmeldung hinterlegt wurde.

Ich erkenne meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Titel 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 von Belang sind.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patetnability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56.

Ich beanspruche hiermit ausländische Prioritätsvorteile gemäss Abschnitt 35 der Zivilprozessordnung der Vereinigten Staaten, Paragraph 119 aller unten angegebenen Auslandsanmeldungen für ein Patent oder eine Erfindersurkunde, und habe auch alle Auslandsanmeldungen für ein Patent oder eine Erfindersurkunde nachstehend gekennzeichnet, die ein Anmeldedatum haben, das vor dem Anmeldedatum der Anmeldung liegt, für die Priorität beansprucht wird.

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

Prior foreign applications Priorität beansprucht			Priority Claimed
10020907.6	Bundesrepublik	28 April 2000	☑
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes No
(Nummer)	(Land)	(Tag/Monat/Jahr eingereicht)	Ja Nein
		(Day/March (Very Filed)	_
(Number) (Nummer)	(Country) (Land)	(Day/Month/Year Filed) (Tag/Monat/Jahr eingereicht)	Ja Nein
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes No
(Mummer)	(Land)	(Tag/Monat/Jahr eingereicht)	Ja Nein
37. Bundesgesetzbuch, Paragrap Offenbarung von Informationen Anmeldedatum der früheren Ann FCT internationalen Anmeldedati geworden sind.	ungen und falls der Gegenstand eldung nicht in einer früheren g laut dem ersten Paragraphen sordnung der Vereinigten rt ist, erkenne ich gemäss Absatz oh 1.56(a) meine Pflicht zur an, die zwischen dem neldung und dem nationalen oder um dieser Anmeldung bekannt	to disclose material information Federal Regulations, §1.56(a) filing date of the prior applicate international filing date of this	of each of the claims of this the prior United States wided by the first paragraph of §112, I acknowledge the duty on as defined in Title 37, Code of which occurred between the tion and the national or PCT application:
(Application Serial No.) (Anmeldeseriennummer)	(Filing Date) (Anmeldedatum) (p	(Status) atentiert, anhängig, aufgegeben)	(Status) (patented, pending, abandoned)
(Application Serial No.) (Anmeldeseriennummer)	(Filing Date) (Anmeldedatum) (p	(Status) atentiert, anhängig, aufgegeben)	(Status) (patented, pending, abandoned)

Ich erklare hiermit, dass alle von mir in der vorliegenden Erklärung gemachten Angaben nach meinem besten Wissen und Gewissen der vollen Wahrheit entsprechen, und dass ich diese eidesstattliche Erklärung in Kenntnis dessen abgebe, dass wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben gemäss Paragraph 1001, Absatz 18 der Zivilprozessordnung der Vereinigten Staaten von Amerika mit Geldstrafe belegt und/oder Gefängnis bestraft werden können, und dass derartig wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben die Gültigkeit der vorliegenden Patentanmeldung oder eines darauf erteilten Patentes gefährden können.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

VERTRETUNGSVOLLMACHT: Als benannter Erfinder beauftrage ich hiermit den nachstehend benannten Patentanwalt (oder die nachstehend benannten Patentanwälte) und/oder PatentAgenten mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Geschäfte vor dem Patent-und Warenzeichenamt: (Name und Registrationsnummer anführen)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Tradmark Office connected therewith. (list name and registration number)

Gordon D. Coplein #19,165, Michael J. Sweedler #19,937, S. Peter Ludwig #25,351, Paul Fields #20,298, Joseph B. Lerch #26,936, Melvin C. Garner #26,272, Ethan Horwitz #27,646, Adda C. Gogoris #29,714, Bert J. Lewen #19,407, Henry Sternberg #22,408, Peter C. Schechter #31,662, Robert Schaffer #31,194, Robert C. Sullivan, Jr. #30,499, Ira J. Levy #35,587, Marc S. Gross #19,614, Joseph R. Robinson #33,448, Scott G. Lindvall #40,325, Paul F. Fehlner, Ph.D. #35,135, David Leason #36,195, Peter K. Konter #20,384, Walter E. Kupper #34,954

Telefongespräche bitte richten an:

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(Name und Telefonnummer)

Henry Sternberg (212) 527-7700

Postanschrift:

Darby & Darby P.C. 805 Third Avenue New York, N.Y. 10022 Send Correspondence to:

Darby & Darby P.C. 805 Third Avenue New York, N.Y. 10022

The body that the result was the same of the same than the same of the same of

Voller Name des einzigen oder ursprünglichen Erfinders: Gunnar BACK	Full name of sole or first inventor Gunnar BACK	
Unterschrift des Erfinders Datum	Inventor's signature Dat	е
Wohnsitz Bühl/Neusatz	Residence Bühl/Neusatz	- 194
Staatsangehörigkeit Deutsch	Citizenship Germany	
Postanschrift Panoramastrasse 32 77815 Bühl/Neusatz Bundesrepublik Deutschland	Post Office Address Panoramastrasse 32 77815 Bühl/Neusatz Federal Republic Germany	

Voller Name des zweiten Miterfinders (falls zutreffend) Hubert FRIEDMANN	Full name of second joint inventor, if any Hubert FRIEDMANN
Unterschrift des Erfinders Datum	Inventor's signature Date
Wohnsitz Bühl	Residence Bühl
Staatsangehörigkeit Deutsch	Citizenship Germany
Postanschrift Balzhofener Strasse 33 77815 Bühl Bundesrepublik Deutschland	Post Office Address Balzhofener Strasse 33 77815 Bühl Federal Republic Germany

(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben.)

(Supply similar intormation and signature for third and subsequent joint inventors.)

Voller Name des dritten Miterfinders: Paul GRANDERATH		Full name of third joint inventor, if any Paul GRANDERATH	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz Meckenbeuren		Residence Meckenbeuren	
Staatsangehörigkeit Deutsch		Citizenship Germany	
Postanschrift Schachenstrasse 15 88074 Meckenbeuren Bundesrepublik Deutschland		Post Office Address Schachenstrasse 15 88074 Meckenbeuren Federal Republic Germany	
Voller Name des vierter Miterfinders: Jean-Francois HELLER		Full name of fourth joint inventor, if any Jean-Francois HELLER	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz Illkirch-Grafenstaden		Residence IIIkirch-Grafenstaden	
Staatsangehörigkeit Franzosisch		Citizenship France	
Postanschrift Rue des Cottages 105 F 67400 Illkirch-Grafenstaden Frankreich		Post Office Address Rue des Cottages 105 F 67400 Illkirch-Grafenstaden France	
Voller Name des fünfter Miterfinders: Stephan MAIENSCHEIN		Full name of fifth joint inventor, if any Stephan MAIENSCHEIN	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz Bühl		Residence Bühl	
Staatsangehörigkeit Deutsch		Citizenship Germany	
Postanschrift Bühlertalstrasse 47 77815 Bühl Bundesrepublik Deutschland		Post Office Address Bühlertalstrasse 47 77815 Bühl Federal Republic Germany	
Voller Name des sechter Miterfinders: Marc MEISNER		Full name of sixth joint inventor, if any Marc MEISNER	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz Bühl/Weitenung		Residence Bühl/Weitenung	
Staatsangehörigkeit Deutsch		Citizenship Germany	
Postanschrift Brachfeldstrasse 10 a 77815 Bühl/Weitenung Bundesrepublik Deutschland		Post Office Address Brachfeldstrasse 10 a 77815 Bühl/Weitenung Federal Republic Germany	

Voller Name des dritten Miterfınders: Bruno MÜLLER		Full name of third joint inventor, if any Bruno MÜLLER	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz Bühl		Residence Bühl	
Staatsangehörigkeit Deutsch		Citizenship Germany	
Postanschrift Wendelinus Strasse 21 77815 Bühl Bundesrepublik Deutschland		Post Office Address Wendelinus Strasse 21 77815 Bühl Federal Republic Germany	
Voller Name des vierter Miterfinders: Wolfgang REIK		Full name of fourth joint inventor, if any Wolfgang REIK	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz Bühl		Residence Bühl	
Staatsangehörigkeit Deutsch		Citizenship Germany	
Postanschrift Sonnhalde 8 77815 Bühl Bundesrepublik Deutschland		Post Office Address Sonnhalde 8 77815 Bühl Federal Republic Germany	